

Immer für Sie da

Hier können Sie Ihr Produkt registrieren und Unterstützung erhalten:
www.philips.com/support

NTX400



Benutzerhandbuch

PHILIPS

Inhaltsangabe

1 Wichtig	2
Sicherheit	2
2 Ihr Hi-Fi-Minisystem	4
Einführung	4
Lieferumfang	4
Geräteübersicht	5
Übersicht über die Fernbedienung	6
3 Erste Schritte	8
Anschließen	8
Vorbereiten der Fernbedienung	8
Anschließen an die Stromversorgung	9
Einstellen der Uhr	9
Einschalten	9
4 Wiedergabe von einer Disc oder USB	11
Disc-Wiedergabe	11
Wiedergabe von einem USB-Speichergerät	11
Steuern der Wiedergabe	12
Programmieren von Titeln	12
Anzeigen von Wiedergabeinformationen	12
5 Audiowiedergabe über Bluetooth	13
Verbinden eines Geräts	13
Wiedergabe von einem Bluetooth-Gerät	13
Trennen von verbundenen Geräten	14
6 Empfangen von Radiosendern	15
Automatisches Speichern von Radiosendern	15
Einstellen eines Radiosenders	15
Manuelles Speichern von Radiosendern	15
Auswählen eines voreingestellten Radiosenders	16
7 Anpassen von Toneinstellungen	17
Einstellen der Lautstärke	17
Stummschalten	17
Auswählen eines vordefinierten Sound-Effekts	17
Bass verstärken	17
Anwenden des NX-Bass-Effekts	17
8 Weitere Funktionen	18
Wiedergabe von einem externen Gerät	18
Aufnehmen auf ein USB-Gerät	18
Einstellen des Timers	19
Einstellen des Sleep-Timers	20
Ein- oder Ausschalten der Beleuchtung	20
Wiedergeben über Kopfhörer	20
9 Produktinformationen	21
Technische Daten	21
Informationen zur USB-Wiedergabefähigkeit	22
Unterstützte MP3-Disc-Formate	22
Wartung	22
10 Fehlerbehebung	23
Informationen zu Bluetooth-Geräten	23
11 Hinweis	25
Prüfzeichen	25
Umweltschutz	25
Markenhinweis	25

1 Wichtig

Sicherheit

Beachten Sie folgende Sicherheitssymbole



Der "Lichtblitz" steht für mögliche Stromschläge, die durch unisoliertes Material innerhalb des Geräts ausgelöst werden können. Entfernen Sie aus Sicherheitsgründen keinesfalls die Abdeckung des Produkts.

Das "Ausrufezeichen" markiert Funktionen, für die Sie die beigefügten Hinweise aufmerksam lesen sollten, um Betriebs- oder Wartungsprobleme zu vermeiden.

WARNUNG: Um das Brand- und Stromschlagrisiko zu verringern, setzen Sie das Gerät keinesfalls Regen oder Feuchtigkeit aus, und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Objekte, wie z. B. Vasen, auf das Gerät.

ACHTUNG: Stecken Sie zum Vermeiden von Stromschlägen den breiten Stift in die breite Steckverbindung, und stecken Sie den Stecker immer vollständig in die Steckdose.

Warnung

- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.
- Fetten Sie niemals Teile dieses Geräts ein.
- Stellen Sie dieses Gerät niemals auf andere elektrische Geräte.
- Setzen Sie das Gerät keinem direktem Sonnenlicht, keiner offenen Flamme und keiner starken Hitze aus.
- Blicken Sie niemals in den Laserstrahl im Innern des Geräts.
- Stellen Sie sicher, dass das Netzkabel oder der Stecker immer leicht zugänglich sind, sodass Sie das Gerät schnell von der Stromversorgung trennen können.

- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- Stellen Sie das Gerät gemäß den Vorschriften des Herstellers auf.
- Platzieren Sie das Gerät nicht neben Wärmequellen, wie z. B. Heizkörpern, Öfen oder anderen Geräten (darunter auch Verstärker), die Wärme erzeugen.
- Schützen Sie das Netzkabel, damit niemand auf das Kabel tritt oder es geknickt wird. Insbesondere darf dies nicht an den Steckern, an den Steckdosen oder an der Stelle geschehen, an der die Kabel das Gerät verlassen.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlenes Zubehör.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene oder im Lieferumfang enthaltene Wagen, Ständer, Stative, Montagehalterungen oder Tische. Verschieben Sie einen Wagen vorsichtig, um Verletzungen durch Umfallen des Geräts und/oder des Wagens zu vermeiden.



- Ziehen Sie bei Gewittern oder bei längerer Nichtverwendung des Geräts den Netzstecker.
- Lassen Sie sämtliche Reparaturen ausschließlich von qualifiziertem Servicepersonal durchführen. Reparaturen sind notwendig, wenn das Gerät beschädigt wurde, z. B. wenn das Netzkabel oder der Netzstecker beschädigt wurden, Gegenstände in das Gerät gefallen sind, Flüssigkeit über das Gerät geschüttet wurde, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde oder das Gerät nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallen gelassen wurde.
- **WARNHINWEIS zur Batteriehandhabung:** Achten Sie auf folgende Punkte, um ein Auslaufen der Batterien zu verhindern, was zu Verletzungen, Sachschäden oder Schäden an der Fernbedienung führen kann:

- Setzen Sie die Batterie gemäß den Markierungen + und - in der Fernbedienung korrekt ein.
- Verwenden Sie niemals zugleich alte und neue Batterien oder Batterien unterschiedlichen Typs (z. B. Zink-Kohle- und Alkali-Batterien).
- Nehmen Sie die Batterie aus der Fernbedienung, wenn diese längere Zeit nicht verwendet wird.
- Die Batterie darf keinen hohen Temperaturen wie direktem Sonnenlicht, Feuer usw. ausgesetzt werden.
- Das Gerät darf nicht mit Flüssigkeiten benetzt oder bespritzt werden.
- Auf das Gerät dürfen keine möglichen Gefahrenquellen gestellt werden (z. B. mit einer Flüssigkeit gefüllte Gegenstände, brennende Kerzen).
- Wenn der Netzstecker (MAINS) bzw. Gerätestecker als Trennvorrichtung verwendet wird, muss die Trennvorrichtung frei zugänglich bleiben.



Achtung

- Die Verwendung von Steuerelementen, Einstellungen oder Vorgehensweisen, die von dieser Darstellung abweichen, können zu gefährlicher Laserstrahlenbelastung oder anderen Sicherheitsrisiken führen.

Gehörschutz



Wählen Sie eine moderate Lautstärke.

- Das Verwenden von Kopfhörern bei hoher Lautstärke kann Ihrem Gehör schaden. Dieses Produkt kann Töne in einem Dezibelbereich wiedergeben, der bei einem gesunden Menschen bereits nach weniger als einer Minute zum Gehörverlust führen kann. Der höhere Dezibelbereich ist für Personen gedacht, die bereits unter einer Beeinträchtigung ihres Hörvermögens leiden.

- Die Lautstärke kann täuschen. Die als "angenehm" empfundene Lautstärke erhöht sich mit der Zeit. Deswegen kann es vorkommen, dass nach längerem Zuhören als "normal" empfunden wird, was in Wirklichkeit sehr laut und für Ihr Gehör schädlich ist. Um diesen Effekt zu vermeiden, sollten Sie die Lautstärke vor der Eingewöhnung auf einen sicheren Lautstärkepegel einstellen und diese Einstellung nicht mehr verändern.

So finden Sie Ihren sicheren Lautstärkepegel:

- Stellen Sie den Lautstärkereglern auf eine geringe Lautstärke.
- Erhöhen Sie langsam die Lautstärke, bis der Ton klar und deutlich zu hören ist.

Hören Sie nur eine angemessene Zeit:

- Bei sehr intensiver Nutzung kann auch eine "sichere" Lautstärke zu Gehörschäden führen.
- Verwenden Sie deshalb Ihre Geräte in vernünftiger Weise, und pausieren Sie in angemessenen Zeitabständen.

Beachten Sie bei der Verwendung von Kopfhörern folgende Richtlinien.

- Hören Sie nur bei angemessener Lautstärke und nur eine angemessene Zeit lang.
- Achten Sie darauf, dass Sie den Lautstärkepegel auch nach der Eingewöhnungsphase unverändert lassen.
- Stellen Sie die Lautstärke nur so hoch ein, dass Sie Umgebungsgeräusche noch wahrnehmen können.
- In potenziell gefährlichen Situationen sollten Sie sehr vorsichtig sein oder die Verwendung kurzzeitig unterbrechen.



Hinweis

- Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Geräts.

2 Ihr Hi-Fi-Minisystem

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und willkommen bei Philips! Um das Kundendienstangebot von Philips vollständig nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.Philips.com/welcome registrieren.

Einführung

Mit diesem Produkt können Sie Folgendes tun:

- Audioinhalte von Discs, USB-Speichergeräten, Bluetooth-fähigen Geräten oder anderen externen Geräten genießen
- UKW- und AM-Radiosender hören; und
- von einer Disc auf ein USB-Speichergerät aufzeichnen.

Das Gerät verfügt über folgende Soundeffekte, die für einen noch besseren Klang sorgen:

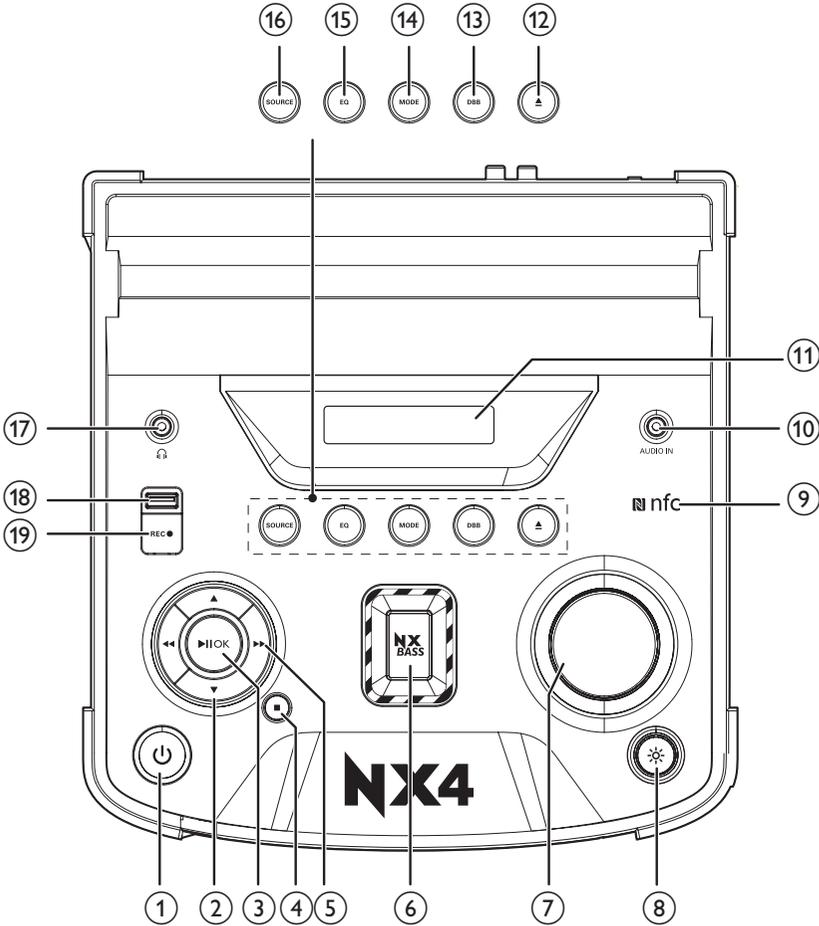
- Voreingestellte Equalizer-Einstellungen (EQ)
- Dynamic Bass Boost (DBB)
- NX-Bassverstärkung

Lieferumfang

Prüfen Sie zunächst den Verpackungsinhalt:

- 1 Hauptgerät
- Fernbedienung (mit einer AAA-Batterie)
- 1 UKW-Drahtantenne
- 1 AM-Rahmenantenne
- Gedruckte Materialien

Geräteübersicht



①

- Schalten Sie das Produkt ein.
- Wechseln in den Standby-Modus oder in den Eco Power-Standby-Modus.

②

- Springen zum vorherigen oder nächsten Album im Disc- oder USB-Modus
- Auswählen eines voreingestellten Radiosenders im UKW- oder AM-Modus
- Anpassen der Stunden und Minuten während der Uhrzeit-/Timer-Einstellung im Standby-Modus

③

- Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe
- Bestätigen einer Auswahl

④

- Beenden der Wiedergabe oder Löschen der programmierten Liste
- Beenden des Uhrzeit-/Timer-Einstellmodus
- Beenden des Aufnahmevorgangs

- 5 ◀◀ / ▶▶
- Einstellen von Radiosendern im Tuner-Modus
 - Springen zum vorherigen oder nächsten Titel im DISC- oder USB-Modus
 - Suche innerhalb eines Titels im DISC- oder USB-Modus

- 6 NX-BASS
- Einschalten des Bass-Effekts

- 7 Lautstärkereglern
- Einstellen der Lautstärke

- 8 ☼
- Aktivieren oder deaktivieren der Lautsprecherbeleuchtung

- 9 NFC
- Verbinden eines NFC-fähigen Geräts über Bluetooth

- 10 AUDIO IN
- Anschließen eines externen Audiogeräts

- 11 Display
- Anzeigen des aktuellen Status

- 12 ▲
- Öffnen oder Schließen des Disc-Fachs

- 13 DBB
- Aktivieren oder Deaktivieren der dynamischen Bassverstärkung

- 14 MODE
- Auswählen eines Wiederholungs- oder Zufallwiedergabemodus

- 15 EQ
- Auswählen einer voreingestellten Equalizer-Einstellung (EQ)

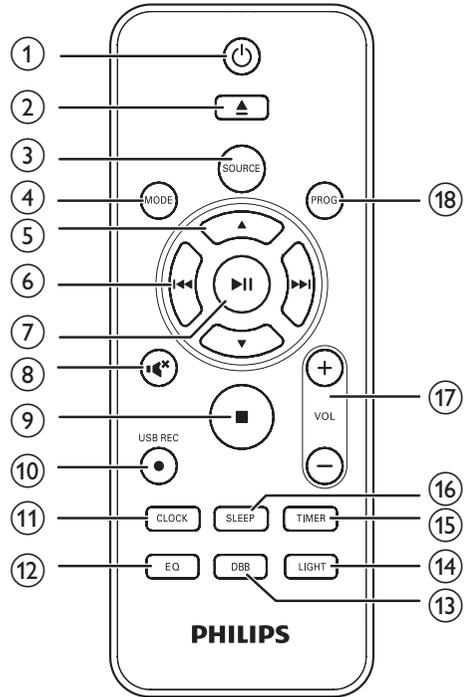
- 16 SOURCE
- Auswählen einer Audioquelle.

- 17 🎧
- Anschließen eines Kopfhörers

- 18 USB-Buchse
- An ein USB-Speichergerät anschließen

- 19 REC
- Aufnahmen auf ein USB-Gerät

Übersicht über die Fernbedienung



- 1 ⏻
- Schalten Sie das Produkt ein.
 - Wechseln in den Standby-Modus oder in den Eco Power-Standby-Modus.
- 2 ▲
- Öffnen oder Schließen des Disc-Fachs
- 3 SOURCE
- Auswählen einer Audioquelle.
- 4 MODE
- Auswählen eines Wiederholungs- oder Zufallwiedergabemodus
- 5 ▲ / ▼
- Springen zum vorherigen oder nächsten Album im Disc- oder USB-Modus
 - Auswählen eines voreingestellten Radiosenders im UKW- oder AM-Modus

- Anpassen der Stunden und Minuten während der Uhrzeit-/Timer-Einstellung im Standby-Modus

⑥

- Einstellen von Radiosendern im UKW- oder AM-Tuner-Modus
- Springen zum vorherigen oder nächsten Titel im DISC- oder USB-Modus
- Suche innerhalb eines Titels im DISC- oder USB-Modus

⑦

- Anhalten oder Fortsetzen der Wiedergabe
- Bestätigen einer Auswahl

⑧

- Stummschaltung aktivieren/deaktivieren

⑨

- Beenden der Wiedergabe oder Löschen der programmierten Liste
- Beenden des Uhrzeit-/Timer-Einstellmodus
- Beenden des Aufnahmevorgangs

⑩ **USB REC**

- Aufnehmen auf ein USB-Gerät

⑪ **CLOCK**

- Einstellen der Uhr

⑫ **EQ**

- Auswählen einer voreingestellten Equalizer-Einstellung (EQ)

⑬ **DBB**

- Aktivieren oder Deaktivieren der dynamischen Bassverstärkung

⑭ **LIGHT**

- Aktivieren oder deaktivieren der Lautsprecherbeleuchtung

⑮ **TIMER**

- Einstellen des Timers

⑯ **SLEEP**

- Einstellen des Sleep-Timers

⑰ **+VOL -**

- Einstellen der Lautstärke

⑱ **PROG**

- Programmieren von Titeln
- Programmieren von Radiosendern

3 Erste Schritte

Achtung

- Die Verwendung von Steuerelementen, Einstellungen oder Vorgehensweisen, die von dieser Darstellung abweichen, können zu gefährlicher Laserstrahlenbelastung oder anderen Sicherheitsrisiken führen.

Folgen Sie den Anweisungen in diesem Kapitel immer nacheinander.

Wenn Sie mit Philips Kontakt aufnehmen, werden Sie nach der Modell- und Seriennummer Ihres Geräts gefragt. Sie finden die Modell- und Seriennummer auf der Rückseite des Geräts. Notieren Sie die Nummern:

Modell-Nr: _____

Serien-Nr: _____

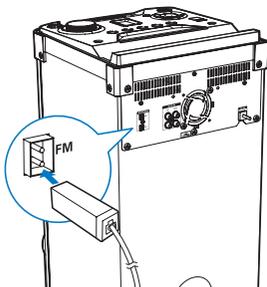
Anschließen

Anschließen der UKW-Antenne

Hinweis

- Für einen besseren UKW-Empfang fahren Sie die UKW-Antenne vollständig aus, und richten sie aus.

Schließen Sie die im Lieferumfang enthaltene UKW-Antenne an die **UKW**-Buchse auf der Rückseite des Hauptgeräts an.

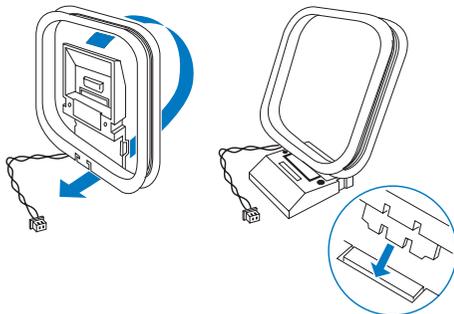


Verbinden der AM-Antenne

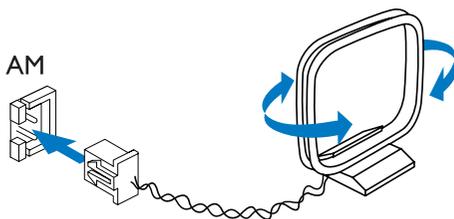
Hinweis

- Passen Sie für einen besseren Empfang die Position der AM-Antenne an.

- 1 Setzen Sie die AM-Rahmenantenne zusammen.



- 2 Schließen Sie die AM-Rahmenantenne an die **AM**-Buchse auf der Rückseite des Hauptgeräts an.

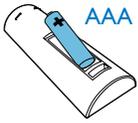


Vorbereiten der Fernbedienung

Hinweis

- Es besteht Explosionsgefahr, wenn der Akku nicht ordnungsgemäß eingesetzt ist. Ersetzen Sie die Batterien nur durch Batterien desselben bzw. eines gleichwertigen Typs.
- Batterien enthalten chemische Substanzen und müssen daher ordnungsgemäß entsorgt werden.

- 1 Öffnen Sie das Batteriefach.
- 2 Setzen Sie wie abgebildet eine AAA-Batterie mit der korrekten Polarität (+/-) ein.



- 3 Schließen Sie das Batteriefach.

Anschließen an die Stromversorgung

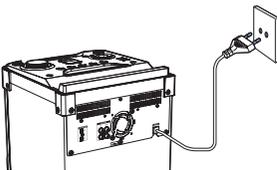
! Achtung

- Möglicher Produktschaden! Stellen Sie sicher, dass die Spannung der Stromversorgung mit der Spannung übereinstimmt, die auf der Rück- oder Unterseite des Geräts angegeben ist.
- Stromschlaggefahr! Ziehen Sie immer am Stecker, um das Netzkabel vom Netzanschluss zu trennen. Ziehen Sie niemals am Kabel.

☰ Hinweis

- Vergewissern Sie sich vor dem Anschließen an den Netzstrom, dass alle anderen Verbindungen hergestellt wurden.

Verbinden Sie den Netzstecker mit einer Steckdose.



Einstellen der Uhr

- 1 Halten Sie im Standby-Modus die Taste **CLOCK** zwei Sekunden gedrückt.
 - ↳ Zunächst wird [**CLOCK SET**], anschließend [**12H**] oder [**24H**] angezeigt.
- 2 Drücken Sie wiederholt auf **▲** / **▼**, um das 12- oder das 24-Stundenformat auszuwählen.
- 3 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **CLOCK**.
 - ↳ Die Ziffern für die Stundenanzeige blinken.
- 4 Wiederholen Sie die Schritte 2 bis 3, um die Stunden und die Minuten einzustellen.

☰ Hinweis

- Um das Einstellen der Uhr abzubrechen, drücken Sie auf **■**.
- Wenn während der Uhreinstellung 90 Sekunden lang kein Vorgang getätigt wird, beendet das Gerät den Modus zur Uhreinstellung automatisch.
- Die Uhrzeit wird im Standby-Modus angezeigt. Um die Uhrzeit im Betriebs- oder Eco Power-Standby-Modus anzuzeigen, halten Sie **CLOCK** zwei Sekunden lang gedrückt.

Einschalten

- Drücken Sie die Taste **⏻**.
- ↳ Das Gerät wechselt zu der zuletzt gewählten Quelle.

Wechseln in den Standby-Modus

- Drücken Sie erneut auf **⏻**, um das Gerät in den Standby-Modus zu schalten.
- ↳ Die Uhr (sofern eingestellt) wird angezeigt.

So wechseln Sie zwischen Standby-Modus und Eco Power-Standby-Modus:

Halten Sie die Taste  zwei Sekunden lang gedrückt.

- ↳ Im Eco Power-Standby-Modus leuchtet die Taste  rot, und die Hintergrundbeleuchtung ist ausgeschaltet.



Tipp

- Nach 10 Minuten im Standby-Modus wechselt das Produkt automatisch in den Eco Power Standby-Modus.

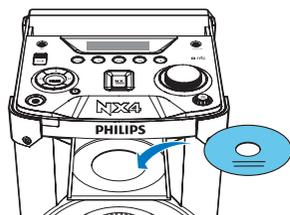
4 Wiedergabe von einer Disc oder USB

Disc-Wiedergabe

Hinweis

- Überprüfen Sie, ob auf der Disc abspielbarer Audioinhalt vorhanden ist.

- 1 Drücken Sie wiederholt **SOURCE**, um eine Disc-Quelle auszuwählen.
- 2 Drücken Sie **▲**, um das Disc-Fach zu öffnen.
- 3 Legen Sie eine Disc mit der bedruckten Seite nach oben in das Disc-Fach ein.



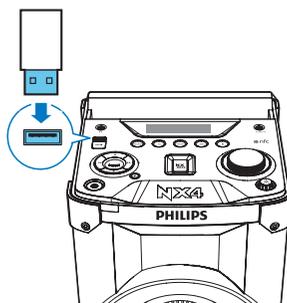
- 4 Drücken Sie die Taste **▲** erneut, um das Disc-Fach zu schließen.
↳ Die Wiedergabe startet automatisch.

Wiedergabe von einem USB-Speichergerät

Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass das USB-Gerät wiedergabefähige Audiodateien in unterstützten Formaten enthält.

- 1 Drücken Sie wiederholt die Taste **SOURCE**, um USB als Quelle auszuwählen.
- 2 Stecken Sie den USB-Stecker des Geräts in die Buchse **←**.



- 3 Drücken Sie **▲ / ▼**, um einen Ordner auszuwählen.
- 4 Drücken Sie **◀◀ / ▶▶**, um eine Audiodatei auszuwählen.
↳ Die Wiedergabe startet automatisch.

Steuern der Wiedergabe

Folgen Sie im DISC- oder USB-Modus den untenstehenden Anweisungen zur Steuerung der Wiedergabe.

Taste	Aktion
◀◀ / ▶▶	Drücken, um zum vorherigen/nächsten Titel zu springen. Halten Sie die Taste gedrückt, um während der Wiedergabe einen schnellen Vor-/Rücklauf des Titels zu starten. Lassen Sie sie los, um die Wiedergabe fortzusetzen.
▲ / ▼	Drücken, um ein Album auszuwählen
▶	Drücken, um die Wiedergabe anzuhalten oder fortzusetzen.
■	Drücken, um die Wiedergabe zu stoppen
MODE	Wiederholt drücken, um einen Wiedergabemodus auszuwählen: <ul style="list-style-type: none">• [OFF]: Zurückkehren zum normalen Wiedergabemodus• [REPEAT ONE]: Wiederholte Wiedergabe des aktuellen Titels• [REPEAT ALL]: Wiederholte Wiedergabe aller Titel• [SHUFFLE]: Wiedergabe der Titel in zufälliger Reihenfolge

Hinweis

- Die Zufallswiedergabe kann nicht ausgewählt werden, wenn Sie die Wiedergabe von Titeln programmiert haben.

Programmieren von Titeln

Sie können bis zu 20 Titel programmieren.

- 1 Drücken Sie im DISC- oder USB-Modus ■, um die Wiedergabe anzuhalten.
- 2 Drücken Sie **PROG**, um den Programmiermodus zu aktivieren.
↳ Eine Nummer blinkt auf dem Display.

- 3 Drücken Sie bei MP3-Titeln auf ▲ oder ▼, um ein Album auszuwählen.
- 4 Drücken Sie ◀◀ oder ▶▶, um eine Titelnummer auszuwählen, und bestätigen Sie die Auswahl dann mit **PROG**.
- 5 Wiederholen Sie die Schritte 3 bis 4, um weitere Titel zu programmieren.
- 6 Drücken Sie ▶||, um den programmierten Titel wiederzugeben.
 - Um das Programm zu löschen, drücken Sie zweimal auf ■.

Anzeigen von Wiedergabeinformationen

Hinweis

- Sie können die Wiedergabeinformationen nur im DISC- oder USB-Modus ansehen.

Drücken Sie während der Wiedergabe wiederholt die Taste **CLOCK**, um unterschiedliche Wiedergabeinformationen auszuwählen:

- Titelnummer und Spielzeit
- Titel
- Interpret
- Album

5 Audiowiedergabe über Bluetooth

Das Produkt kann Musik von Ihrem Bluetooth-Gerät über Bluetooth an das System streamen.

Verbinden eines Geräts

Hinweis

- Bevor Sie ein Gerät mit diesem Produkt koppeln, lesen Sie die Bedienungsanleitung, um mehr über die Bluetooth-Kompatibilität zu erfahren.
- Das Produkt kann höchstens acht gekoppelte Geräte speichern. Das neunte gekoppelte Gerät ersetzt das erste.
- Hindernisse zwischen dem Produkt und dem Bluetooth-Gerät können die Reichweite reduzieren. Halten Sie es fern von anderen elektronischen Geräten, die Störungen verursachen könnten.
- Die Reichweite zwischen dem Produkt und einem Bluetooth-Gerät beträgt ca. 10 Meter.

Option 1: Verbinden eines Geräts über NFC

Near Field Communication (NFC) ist eine Technologie, die eine kabellose Kommunikation mit kurzer Distanz zwischen verschiedenen NFC-fähigen Geräten ermöglicht, wie z. B. Mobiltelefonen und IC-Tags.

Wenn Ihr Bluetooth-Gerät NFC unterstützt, können Sie es mit diesem Produkt ganz einfach verbinden.

- 1 Aktivieren Sie die NFC-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät (lesen Sie die entsprechende Bedienungsanleitung).
- 2 Bringen Sie den NFC-Bereich Ihres Bluetooth-Geräts in die Nähe des NFC-Tags oben am Produkt.



- 3 Akzeptieren Sie auf Ihrem Bluetooth-Gerät die Kopplungsanfrage mit "Philips NX4".
- 4 Folgen Sie Anweisungen auf dem Display, um die Kopplung und Verbindung abzuschließen.
 - ↳ Nach erfolgreicher Verbindung wird läuft **[BT CONNECTED]** (Bluetooth verbunden) über den Bildschirm, und das Gerät gibt zwei Signaltöne aus.

Option 2: Manuelles Verbinden eines Geräts

- 1 Drücken Sie wiederholt **SOURCE**, um **[BT]** als Quelle auszuwählen.
- 2 Aktivieren Sie auf Ihrem Bluetooth-Gerät Bluetooth, und suchen Sie nach Bluetooth-Geräten zur Kopplung (siehe Bedienungsanleitung des Geräts).
- 3 Wählen Sie zum Koppeln **[Philips NX4]** auf Ihrem Gerät aus.
 - ↳ Nach erfolgreicher Verbindung wird läuft **[BT connected]** (Bluetooth verbunden) über den Bildschirm, und das Gerät gibt zwei Signaltöne aus.

Wiedergabe von einem Bluetooth-Gerät

Geben Sie nach erfolgreicher Bluetooth-Kopplung Audioinhalte auf dem Bluetooth-Gerät wieder:

- ↳ Die Audioinhalte werden von Ihrem Bluetooth-Gerät auf dieses Produkt übertragen.

Trennen von verbundenen Geräten

- Halten Sie die Taste ►|| drei Sekunden lang gedrückt;
- Deaktivieren Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät; oder
- Positionieren Sie das Gerät außerhalb der Kommunikationsreichweite.
 - ↳ Das Gerät gibt zwei Signaltöne aus.



Hinweis

- Bevor Sie eine Verbindung mit einem anderen Bluetooth-Gerät herstellen, trennen Sie zuerst die Verbindung mit dem aktuellen Gerät.

6 Empfangen von Radiosendern

Automatisches Speichern von Radiosendern

Hinweis

- Sie können höchstens 20 UKW- und 10 AM-Radiosender programmieren.

- Beim ersten Aufrufen des UKW- oder AM-Modus fordert Sie das Produkt auf, alle verfügbaren Radiosender zu suchen und zu speichern.

- 1 Drücken Sie wiederholt die Taste **SOURCE**, um den UKW- oder AM-Modus auszuwählen.

↳ **[AUTO INSTALL-PRESS PLAY-STOP CANCEL]** (Wiedergabe drücken für automatische Installation – Stopp-Taste zum Abbrechen) wird angezeigt.

- 2 Drücken Sie **▶II**, um die vollständige Suche zu beginnen.

↳ **[AUTO]** wird angezeigt.

↳ Das Gerät speichert automatisch alle verfügbaren Radiosender und gibt den ersten verfügbaren Sender wieder.

↳ Die Senderliste wird im Gerät gespeichert. Wenn Sie das nächste Mal den Radiomodus aufrufen, wird die Sendersuche nicht ausgeführt.

Hinweis

- Wenn Sie auf **■** drücken, führt das Produkt keine vollständige Suche durch, und es wird dieselbe Meldung angezeigt, wenn Sie das nächste Mal in den UKW- oder AM-Modus wechseln.

- Sie können auch die Taste **PROG** zwei Sekunden lang gedrückt halten, um die automatische Programmierung zu aktivieren.
 - ↳ **[AUTO]** (Automatisch) wird angezeigt.
 - ↳ Das Produkt speichert automatisch Radiosender mit ausreichender Signalstärke.
 - ↳ Der erste gespeicherte Radiosender wird automatisch wiedergegeben.

Einstellen eines Radiosenders

Tipp

- Halten Sie das Produkt von anderen elektronischen Geräten fern, um Funkstörungen zu vermeiden.
- Für einen besseren Empfang ziehen Sie die Antenne vollständig aus, und richten Sie sie aus.

- 1 Drücken Sie wiederholt die Taste **SOURCE**, um den UKW- oder AM-Tuner auszuwählen.

- 2 Halten Sie **◀◀ / ▶▶** zwei Sekunden lang gedrückt.

↳ **[SEARCH]** wird angezeigt.

↳ Das Radio wechselt automatisch zu einem Sender mit hoher Signalstärke.

- 3 Wiederholen Sie Schritt 2, um weitere Sender einzustellen.

- Um zu einem Sender mit schwachem Signal zu wechseln, drücken Sie wiederholt **◀◀ / ▶▶**, bis Sie besseren Empfang haben.

Manuelles Speichern von Radiosendern

Hinweis

- Sie können höchstens 20 UKW- und 10 AM-Radiosender programmieren.

- 1 Einstellen eines Radiosenders
- 2 Drücken Sie **PROG**, um den Programmiermodus zu aktivieren.
↳ Eine Positionsnummer wird angezeigt.
- 3 Drücken Sie ▲ / ▼, um diesem Radiosender eine Nummer zuzuweisen, und bestätigen Sie dann mit **PROG**.
- 4 Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 3, um weitere Sender zu programmieren.



Tipp

- Soll ein programmierter Sender überschrieben werden, speichern Sie einen anderen Sender an seiner Stelle.

Auswählen eines voreingestellten Radiosenders

Drücken Sie im Tuner-Modus ▲ / ▼, um eine voreingestellte Sendernummer auszuwählen.

7 Anpassen von Toneinstellungen

Einstellen der Lautstärke

Drücken Sie während der Wiedergabe die Taste **+VOL -**, um die Lautstärke zu erhöhen oder zu verringern.

Stummschalten

Drücken Sie während der Wiedergabe wiederholt auf **M**, um die Stummschaltung zu aktivieren/deaktivieren.

Auswählen eines vordefinierten Sound-Effekts

Drücken Sie während der Wiedergabe wiederholt **EQ**, um besondere Soundeffekte auszuwählen:

- **[POP]** (Pop)
- **[SAMBA]** (Samba)
- **[ROCK]** (Rock)
- **[TECHNO]** (Techno)
- **[JAZZ]** (Jazz)

Bass verstärken

Für jede EQ-Auswahl wird automatisch die beste Dynamic Bass Enhancement (DBB)-Einstellung generiert. Sie können die DBB-Einstellung, die am besten zu Ihrer akustischen Umgebung passt, manuell auswählen.

- Drücken Sie während der Wiedergabe wiederholt die Taste **DBB**, um Folgendes einzustellen:
 - **DBB 1**
 - **DBB 2**
 - **DBB 3**
 - **DBB AUS**

Anwenden des NX-Bass-Effekts

Durch den NX Bass-Effekt werden Ihrer Musik reine und lebendige Elemente hinzugefügt mit eher geringen Hintergrundgeräuschen.

- Drücken Sie während der Wiedergabe auf **NX BASS**. Der Ton wird in 3 Phasen geändert:
 - Phase 1: Die Tonlautstärke wird erhöht und verbleibt in dieser Höhe für 5 Sekunden.
↳ **[FIRING]** (Zündung) wird angezeigt.
 - Phase 2: Die Tonlautstärke wird innerhalb von 10 Sekunden allmählich auf die ursprüngliche Lautstärke verringert.
↳ **[DISCHARGING]** (Entladung) wird angezeigt.
 - Phase 3: Die Tonlautstärke bleibt 40 Sekunden lang auf normalem Level.
↳ **[RECHARGING]** (Erneute Ladung) wird angezeigt.

Hinweis

- Um den NX Bass-Effekt zu reaktivieren, drücken Sie die Taste **NX BASS** erneut, nachdem die 3 Phasen abgeschlossen sind.

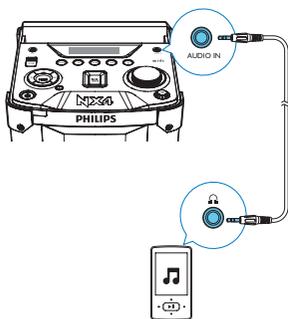
8 Weitere Funktionen

Wiedergabe von einem externen Gerät

Mit diesem Produkt können Sie Audioinhalte von einem externen Gerät, z. B. einem MP3-Player, anhören.

Wiedergabe von einem MP3-Player

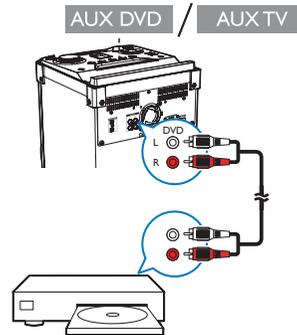
- 1 Drücken Sie wiederholt **SOURCE**, um **AUDIO IN** als Quelle auszuwählen.
- 2 Verbinden Sie ein Audioeingangskabel (nicht enthalten) mit einem 3,5 mm Stecker an beiden Enden mit:
 - der **AUDIO IN**-Buchse des Produkts,
 - der Kopfhörerbuchse des MP3-Players.
- 3 Spielen Sie Audioinhalte über den MP3-Player ab (lesen Sie die entsprechende Bedienungsanleitung).



Wiedergabe über ein anderes Audiogerät

Sie können auch Audioinhalte von einem Fernseher oder DVD-Player wiedergeben.

- 1 Drücken Sie wiederholt auf **SOURCE**, um die **AUX DVD**- oder **AUX TV**-Quelle auszuwählen.
- 2 Verbinden Sie das weiße und das rote Audiokabel (nicht enthalten) mit:
 - der **AUX IN**-Buchse auf der Rückseite des Produkts.
 - der **AUDIO OUT**-Buchse an einem Fernseher oder DVD-Player.
- 3 Geben Sie Audioinhalte auf dem externen Audiogerät wieder (siehe Bedienungsanleitung des Geräts).



Aufnahmen auf ein USB-Gerät

Titel von Audio-CDs sowie MP3-Dateien werden im MP3-Format aufgenommen. Wenn Sie zum ersten Mal auf ein USB-Gerät aufnehmen, wird automatisch ein Ordner auf dem USB-Gerät erstellt. Jedes Mal, wenn Sie auf ein USB-Gerät aufnehmen, werden die aufgenommenen Dateien in einem untergeordneten Ordner gespeichert. Die Benennung der Dateien und Unterordner erfolgt numerisch in der Reihenfolge ihrer Erstellung.

- 1 Verbinden Sie ein USB-Gerät mit dem -Anschluss.
- 2 Wählen Sie die Disc-Quelle aus, und legen Sie eine Disc ein.
 - Zum Aufnehmen eines Titels einer Disc: Wählen Sie einen Titel für die Wiedergabe aus, und drücken Sie dann auf **USB REC**.
 - Zum Aufnehmen aller Titel einer Disc: Wählen Sie  aus, um die Wiedergabe anzuhalten, und drücken Sie dann auf **USB REC**.

↳ Die Wiedergabe erfolgt automatisch vom Anfang der Disc oder des ausgewählten Titels, und die Aufnahme beginnt.

 - Um die Aufnahme zu beenden, drücken Sie die Taste .

Hinweis

- Wenn auf dem USB-Gerät nicht genügend Speicherplatz für die Audiotitel vorhanden ist, wird eine entsprechende Meldung angezeigt.
- Bei der Wiedergabe von MP3-CDs können Sie ausschließlich alle Titel im aktuellen Ordner aufnehmen.

Einstellen des Timers

Wenn ein Timer eingestellt ist, wird das Produkt automatisch nach einer voreingestellten Zeit eingeschaltet.

Hinweis

- Vergewissern Sie sich, dass die Uhr richtig eingestellt ist.

- 1 Halten Sie im Standby-Modus die Taste **TIMER** zwei Sekunden gedrückt.

↳ **[TIMER SET]** wird angezeigt sowie die Aufforderung zur Auswahl der Audioquelle.
- 2 Drücken Sie wiederholt  / , um eine Audioquelle auszuwählen: DISC, USB, UKW oder AM.

- 3 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **TIMER**.

↳ **[12H]** oder **[24H]** wird angezeigt.
- 4 Drücken Sie  / , um das 12- oder das 24-Stundenformat auszuwählen.
- 5 Drücken Sie zur Bestätigung die Taste **TIMER**.

↳ Im 12-Stundenformat wird **[AM]** oder **[PM]** angezeigt. Wiederholen Sie die Schritte 4 bis 5, um AM oder PM auszuwählen. Anschließend beginnen die Ziffern für die Stundenanzeige zu blinken.

↳ Im 24-Stundenformat beginnen die Ziffern für die Stundenanzeige zu blinken.
- 6 Wiederholen Sie die Schritte 4 bis 5, um die Stunde, Minute und die Lautstärke der Audioquelle einzustellen.

↳ Wenn das Produkt sich im Standby- oder Eco Power-Standby-Modus befindet, wird die ausgewählte Audioquelle aktiviert, wenn die voreingestellte Zeit erreicht ist.

Hinweis

- Um die Timer-Einstellung abzubrechen, drücken Sie auf .
- Wenn während der Timer-Einstellung 90 Sekunden lang kein Vorgang getätigt wird, beendet das Produkt den Modus zur Timer-Einstellung automatisch.

Aktivieren oder Deaktivieren des Timers

- Drücken Sie im Standby-Modus wiederholt die Taste **TIMER**, um den Timer zu aktivieren bzw. deaktivieren.

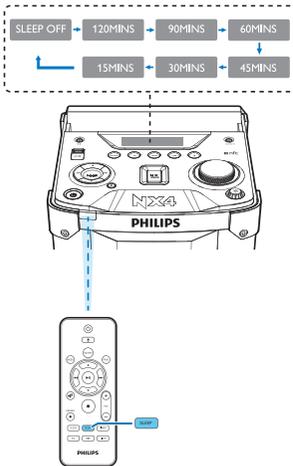
↳ Wenn der Alarm-Timer aktiviert wurde, wird **[TIMER ON]** angezeigt.

↳ Wenn der Alarm-Timer deaktiviert wurde, wird **[TIMER OFF]** angezeigt.

Einstellen des Sleep-Timers

Drücken Sie bei eingeschaltetem Produkt wiederholt auf **SLEEP**, um einen Zeitraum (in Minuten) auszuwählen.

- ↳ Das Produkt schaltet sich nach der voreingestellten Zeit automatisch in den Standby-Modus.
- ↳ Wenn **[SLEEP OFF]** (Sleep-Timer aus) angezeigt wird, ist der Sleep-Timer deaktiviert.



Wiedergeben über Kopfhörer

- Schließen Sie einen Kopfhörer an die -Buchse des Produkts an.

Ein- oder Ausschalten der Beleuchtung

Drücken Sie im Betriebsmodus wiederholt die Taste **LIGHT**, um die Lichtfarbe der Lautsprecher einzustellen oder die Beleuchtung auszuschalten:

- **[PEACE]**
- **[POWERFUL]**
- **[PASSION]**
- **[SAMBA]**
- **[FIESTA]**
- **[CIELO]**
- **[CUSTOM]**
- **[OFF]**

9 Produktinformationen

Hinweis

- Die Produktinformationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

Technische Daten

Verstärker

Gesamtausgangsleistung	1000 W RMS (Klirrfaktor 30 %)
Frequenzgang	60 - 20000 Hz, ±3 dB
Signal/Rausch-Verhältnis	≥70 dBA
Audio-/AUX-Eingang	1 V/2 V RMS Rin ≥ 22 kΩ

Disc

Lasertyp	Halbleiter
Disc-Durchmesser	12 cm/8 cm
Unterstützte Disc-Typen	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD
Audio-DAC	24 Bit/44,1 kHz
Klirrfaktor	< 1 % (1 kHz)
Frequenzgang	60 Hz bis 20 kHz (44,1 kHz)
S/N Ratio	≥70 dBA

Lautsprecher

Lautsprecherimpedanz	3 Ohm
Lautsprechertreiber	6,5" Woofer + 2" Hochtöner
Empfindlichkeit	Woofer: 87±3 dB/ m/W; Hochtöner: 88±3 dB/m/W

Tuner

Empfangsbereich	UKW: 87,5 bis 108 MHz; AM: 531 - 1602 kHz (9 kHz)
Abstimmungsbereich	100 kHz (UKW); 9 kHz (AM)
-Mono, 26 dB S/N	< 22 dBf
Ratio	
Suchempfindlichkeit	< 35 dBf
Klirrfaktor	<2 %
Signal/Rausch-Verhältnis	> 50 dB
Anzahl der Senderspeicherplätze	20 UKW, 10 AM

Bluetooth

Bluetooth-Version	V4.0
Bluetooth-Frequenzband	2,402 GHz ~ 2,48 GHz ISM-Band
Bluetooth-Profil	A2DP, AVRCP V 1.4
Reichweite	10 m (freier Raum)

Allgemeine Informationen

Netzspannung	220 bis 240 V~, 50/60 Hz;
Betriebs-Stromverbrauch	170 W
Standby-Stromverbrauch	30 W
Eco Power-Standby-Stromverbrauch	0,5 W
USB Direct	Version 2.0 HS, 5 V 1 A
Kopfhörerausgang	5,0 mW 2 x 16 Ω
Betriebstemperatur und -feuchtigkeit	0 °C bis 45 °C, 5 % bis 90 % Feuchtigkeit für alle Klimazonen
Abmessungen – Hauptgerät (B x H x T)	287 x 818 x 303 mm
Gewicht – Hauptgerät	13 kg

Informationen zur USB-Wiedergabefähigkeit

Kompatible USB-Geräte:

- USB-Flash-Speicher (USB 2.0)
- USB-Flash-Player (USB 2.0)
- Speicherkarten (zusätzliches Kartenlesegerät zum Einsatz mit diesem Gerät erforderlich)

Unterstützte Formate:

- USB- oder Speicher-Dateiformat FAT12, FAT16, FAT32 (Abschnittsgröße: 512 Byte)
- MP3-Bitrate (Übertragungsgeschwindigkeit): 32 – 320 Kbit/s und variable Bitrate
- Die Verschachtelung von Verzeichnissen ist auf maximal 8 Ebenen beschränkt.
- Anzahl der Alben/Ordner: maximal 99
- Anzahl der Tracks/Titel: maximal 999
- ID3-Tag Version 1.2 oder später
- Dateiname in Unicode UTF8 (maximale Länge: 128 Byte)

Nicht unterstützte Formate:

- Leere Alben: Ein leeres Album ist ein Album, das keine MP3-Dateien enthält und auf dem Display nicht angezeigt wird.
- Nicht unterstützte Dateiformate werden übersprungen. So werden z. B. Word-Dokumente (.doc) oder MP3-Dateien mit der Erweiterung ".dlf" ignoriert und nicht wiedergegeben.
- AAC-, WAV-, PCM-Audiodateien
- WMA-Dateien

Unterstützte MP3-Disc-Formate

- ISO9660, Joliet
- Maximale Anzahl von Titeln: 999 (je nach Länge des Dateinamens)
- Maximale Anzahl von Alben: 99

- Unterstützte Sampling-Frequenz: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
- Unterstützte Bitraten: 32 bis 320 Kbit/s, variable Bitraten
- ID3-Tag Version 1.2 oder später
- Die Verschachtelung von Verzeichnissen ist auf maximal 8 Ebenen beschränkt.

Wartung

Reinigen des Gehäuses

- Verwenden Sie ein weiches, mit einer milden Reinigungslösung leicht angefeuchtetes Tuch. Verwenden Sie keine Lösung, die Alkohol, Spirituosen, Ammoniak oder Scheuermittel enthält.

Reinigen von Discs

- Ist eine Disc verschmutzt, reinigen Sie sie mit einem Reinigungstuch. Wischen Sie die Disc von der Mitte nach außen hin ab.



- Verwenden Sie keine Lösungsmittel, wie Benzol, Verdünner, im Handel erhältliche Reinigungsmittel oder für analoge Schallplatten entwickeltes Antistatikspray.

Reinigen der Disc-Linse

- Nach längerem Gebrauch kann sich Schmutz oder Staub auf der optischen Linse ablagern. Um eine gute Wiedergabequalität zu gewährleisten, reinigen Sie die optische Linse mit Philips CD Lens Cleaner oder einem im Handel erhältlichen Linsenreiniger. Befolgen Sie die Anweisungen zu dem Reiniger.

10 Fehlerbehebung



Achtung

- Öffnen Sie auf keinen Fall das Gehäuse des Geräts.

Bei eigenhändigen Reparaturversuchen verfällt die Garantie.

Wenn Sie bei der Verwendung dieses Geräts Probleme feststellen, prüfen Sie bitte die folgenden Punkte, bevor Sie Serviceleistungen anfordern. Besteht das Problem auch weiterhin, besuchen Sie die Philips Website unter www.philips.com/support. Wenn Sie Philips kontaktieren, stellen Sie sicher, dass sich das Gerät in der Nähe befindet und die Modell- und Seriennummer verfügbar sind.

Keine Stromversorgung

- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker des Geräts ordnungsgemäß angeschlossen ist.
- Stellen Sie sicher, dass die Steckdose an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Die Energiesparfunktion schaltet das Gerät automatisch in den Standby-Modus, wenn Sie innerhalb von 10 Minuten nach Ende der Wiedergabe keine Taste betätigen.

Kein Ton oder schlechte Tonqualität

- Einstellen der Lautstärke
- Überprüfen Sie, ob das Produkt stummgeschaltet wurde. Wenn ja, drücken Sie die Taste , um die Stummschaltung aufzuheben.

Das Gerät reagiert nicht

- Ziehen Sie den Netzstecker, und schließen Sie ihn wieder an. Schalten Sie anschließend das Gerät erneut ein.

Die Fernbedienung funktioniert nicht

- Wählen Sie die passende Quelle zunächst über die Fernbedienung statt über das Hauptgerät aus, bevor Sie eine Funktionstaste betätigen.
- Verringern Sie den Abstand zwischen der Fernbedienung und dem Gerät.
- Achten Sie beim Einsetzen der Batterien auf die korrekte Lage der Pole ("+/-"-Zeichen) gemäß Angabe.

- Tauschen Sie die Batterien aus.
- Richten Sie die Fernbedienung direkt auf den Sensor, der sich auf der Vorderseite des Hauptgeräts befindet.

Disc wird nicht erkannt

- Legen Sie eine Disc ein.
- Überprüfen Sie, ob Sie die Disc mit der beschrifteten Seite nach oben eingelegt haben.
- Warten Sie bis die kondensierte Feuchtigkeit auf der Linse verdunstet ist.
- Ersetzen oder reinigen Sie die Disc.
- Benutzen Sie eine finalisierte CD oder eine korrekt formatierte Disc.

Einige Dateien auf dem USB-Gerät werden nicht angezeigt

- Die Anzahl der Ordner oder Dateien auf dem USB-Gerät überschreitet ein bestimmtes Limit. Dies ist keine Fehlfunktion.
- Die Formate dieser Dateien werden nicht unterstützt.

USB-Gerät wird nicht unterstützt

- Das USB-Gerät ist mit dem Gerät nicht kompatibel. Versuchen Sie, ein anderes Gerät anzuschließen.

Schlechter Radioempfang

- Vergrößern Sie die Entfernung zwischen dem Gerät und anderen elektrischen Geräten.
- Ändern Sie die Position der Antenne, bis Sie einen optimalen Empfang haben.

Informationen zu Bluetooth-Geräten

Nach Herstellung einer Verbindung mit einem Bluetooth-fähigen Gerät ist die Audioqualität schlecht.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Platzieren Sie das Gerät näher an diesem Produkt, oder entfernen Sie mögliche Hindernisse zwischen den Geräten.

Eine Verbindung mit dem Gerät ist nicht möglich.

- Die Bluetooth-Funktion des Geräts ist nicht aktiviert. Anweisungen zum Aktivieren dieser Funktion finden Sie im Benutzerhandbuch des Geräts.
- Dieses Produkt ist bereits mit einem anderen Bluetooth-fähigen Gerät verbunden. Schalten Sie dieses Gerät ab, und versuchen Sie dann erneut.

Das gekoppelte Gerät unterbricht immer wieder die Verbindung und stellt sie anschließend wieder her.

- Der Bluetooth-Empfang ist schlecht. Platzieren Sie das Gerät näher an diesem Produkt, oder entfernen Sie mögliche Hindernisse zwischen den Geräten.
- Bei einigen Geräten wird die Bluetooth-Verbindung möglicherweise im Rahmen einer Energiesparfunktion automatisch deaktiviert. Dies ist kein Zeichen für eine Fehlfunktion des Produkts.

11 Hinweis

Änderungen oder Modifizierungen des Geräts, die nicht ausdrücklich von Gibson Innovations genehmigt wurden, können zum Erlöschen der Betriebserlaubnis führen.

Prüfzeichen

CE 0560

Hiermit erklärt Gibson Innovations, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG entspricht. Die Konformitätserklärung finden Sie unter www.philips.com/support.

Umweltschutz

Entsorgung von Altgeräten und Batterien



Ihr Gerät wurde unter Verwendung hochwertiger Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die recycelt und wiederverwendet werden können.



Dieses Symbol auf einem Produkt bedeutet, dass für dieses Produkt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU gilt.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt Batterien enthält, für die die Europäische

Richtlinie 2013/56/EG gilt. Entsorgen Sie diese niemals über den normalen Hausmüll. Informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur getrennten Sammlung von elektrischen und elektronischen Geräten sowie Batterien. Befolgen Sie die örtlichen Bestimmungen, und entsorgen Sie das Produkt und die Batterien nicht mit dem normalen Hausmüll. Eine ordnungsgemäße Entsorgung von alten Produkten und Batterien hilft, negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

Herausnehmen der Batterien

Beziehen Sie sich zum Entfernen der Batterien auf den entsprechenden Abschnitt zum Einsetzen der Batterien.

Umweltinformationen

Auf überflüssige Verpackung wurde verzichtet. Die Verpackung kann leicht in drei Materialtypen getrennt werden: Pappe (Karton), Styropor (Polsterung) und Polyethylen (Beutel, Schaumstoff-Schutzfolie).

Ihr Gerät besteht aus Werkstoffen, die wiederverwendet werden können, wenn das Gerät von einem spezialisierten Fachbetrieb demontiert wird. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur Entsorgung von Verpackungsmaterial, verbrauchten Akkus und Altgeräten.

Markenhinweis



Der Name und das Logo von Bluetooth® sind eingetragene Marken von Bluetooth SIG, Inc., und die Verwendung dieser Marken durch Gibson Innovations Limited erfolgt unter Lizenz. Andere Marken und Markennamen sind Eigentum der jeweiligen Unternehmen.



Das N-Zeichen ist ein Warenzeichen oder eine eingetragene Marke von NFC Forum, Inc. in den Vereinigten Staaten und in anderen Ländern.



Gerät der GERÄTEKLASSE II mit doppelter Isolierung und ohne Schutzleiter.



Das unbefugte Kopieren von kopiergeschütztem Material wie z. B. Computerprogrammen, Dateien, Sendungen und Tonaufnahmen kann eine Urheberrechtsverletzung und somit eine Straftat darstellen. Dieses Gerät darf für solche Zwecke nicht verwendet werden.



Specifications are subject to change without notice.

2016 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.

This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of Gibson Innovations Ltd., and Gibson Innovations Ltd. is the warrantor in relation to this product.

Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

NTX400_12_UM_V1.0

